

# Letter Lightbox

Art.no 18-8511 Model WX-4.5VLED44-10W-1-1  
36-6643 WX-4.5VLED44-10W-1-1

Please read the entire instruction manual before using the product and then save it for future reference. We reserve the right for any errors in text or images and any necessary changes made to technical data. In the event of technical problems or other queries, please contact our Customer Services.

## Safety

- The lightbox is intended for indoor use only.
- Never expose the lightbox to impacts, shocks, moisture or water.
- Do not place the lightbox where it could fall into water or any other type of liquid.

## The lightbox runs off the included AC DC adaptor

1. Connect the adaptor to the adaptor socket on the side of the lightbox and to an available power point.
2. Switch the lightbox on using the power switch. Use one of the two settings, I or II to turn it on. Turn the lightbox off by setting the power switch to the middle 0 position. Battery-operation and timer function cease whenever a power adaptor is used.

## Battery-operation (batteries sold separately)

1. Remove the battery compartment cover on the back of the lightbox.
2. Insert 3 × C/LR14 batteries (sold separately). Refer to the markings in the battery compartment to ensure correct polarity. Never mix old and new batteries. Never mix rechargeable and non-rechargeable batteries.
3. Replace the battery compartment cover.
4. Battery-operation will give you 3 setting options:
  - II: ON, lights always on.
  - 0: OFF.
  - I: TIMER. Timer mode turns the lights on for 8 hours. The lights will then go off for 16 hours before coming back on again for 8 hours, and so on in a continuous cycle.

**Note:** The power adaptor must be disconnected from the lightbox in order for battery operation to work and for the timer function to be activated.

## Placement

The lightbox can be used either free-standing or wall-mounted. The fastening eyelet for wall-mounting is found at the back of the lightbox.

**Note:** If wall-mounting: use fasteners suitable for the wall material and ensure that there are no electrical wires or water pipes in the wall where you intend to screw/drill.

## Care and maintenance

Remove the batteries from the battery compartment, unplug the power adaptor from the wall socket and store the lightbox in a dry place out of children's reach.

## Responsible disposal

This symbol indicates that this product should not be disposed of with general household waste. This applies throughout the entire EU. In order to prevent any harm to the environment or health hazards caused by incorrect waste disposal, the product must be handed in for recycling so that the material can be disposed of in a responsible manner. When recycling your product, take it to your local collection facility or contact the place of purchase. They will ensure that the product is disposed of in an environmentally sound manner.



## Specifications

### Batteries (sold separately)

3 × C/LR14

### AC/DC adaptor

In 100–240 V AC, 50/60 Hz

Out 4.5 V DC, 0.5 A

# Ljusbox med bokstäver

Art.nr 18-8511 Modell WX-4.5VLED44-10W-1-1  
36-6643 WX-4.5VLED44-10W-1-1

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk.

Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data.

Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst.

## Säkerhet

- Ljusboxen är endast avsedd för inomhusbruk.
- Utsätt inte ljusboxen för slag, stötar, fukt eller vatten.
- Placera inte ljusboxen så att den kan falla ner i vatten eller annan vätska.

## Driv ljusboxen med medföljande batterieliminators

1. Anslut batterieliminators till anslutningen på ljusboxens sida och till ett vägguttag.
2. Slå på belysningen med strömbrytaren. Du kan välja läge I eller II för att slå på. Slå av genom att ställa strömbrytaren i mittläget 0. När batterieliminators ansluts kopplas batterierna och timerfunktionen bort.

## Driv ljusboxen med batterier (säljs separat)

1. Öppna locket över batterihållaren på ljusboxens baksida.
2. Sätt i batterier, 3 x C/LR14 (säljs separat). Se märkningen i botten på batterihållaren så att polariteten blir rätt. Blanda inte gamla och nya batterier. Blanda inte heller laddbara med ej laddbara batterier.
3. Sätt tillbaka locket över batterihållaren.
4. Vid batteridrift har strömbrytaren 3 funktionslägen:
  - II: ON, belysningen är alltid på.
  - 0: Av.
  - I: TIMER. Timerläget innebär att belysningen tänds och lyser i 8 tim. Sedan släcks belysningen i 16 tim för att sedan automatiskt tändas i 8 tim, släckas i 16 tim osv.

**Obs!** Batterieliminators måste vara bortkopplad från ljusboxen för att batteridrift och timerfunktion ska kunna aktiveras.

## Placering

Ljusboxen kan placeras stående eller hängas upp på väggen. Fästhål för väggmontering finns på ljusboxens baksida.

**Obs!** Vid montering på vägg: Använd för väggen lämplig fästmetod och försäkra dig om att inga el- eller vattenledningar finns i väggen där du ev. skruvar/borrar.

## Skötsel och underhåll

Ta ut batterierna ur batterihållaren, dra ut batterieliminators ur vägguttaget och förvara ljusboxen torrt, dammfritt och utom räckhåll för barn om den inte ska användas under en längre period.

## Avfallshantering

Denna symbol innebär att produkten inte får kastas tillsammans med annat hushållsavfall. Detta gäller inom hela EU. För att förebygga eventuell skada på miljö och hälsa, orsakad av felaktig avfallshantering, ska produkten lämnas till återvinning så att materialet kan tas omhand på ett ansvarsfullt sätt. När du lämnar produkten till återvinning, använd dig av de returhanteringssystem som finns där du befinner dig eller kontakta inköpsstället. De kan se till att produkten tas om hand på ett för miljö tillfredställande sätt.



## Specifikationer

### Batterier (säljs separat)

3 x C/LR14

### Batterieliminators

In 100–240 V AC, 50/60 Hz

Ut 4,5 V DC, 0,5 A

# Lysboks med bokstaver

Art.nr. 18-8511 Modell WX-4.5VLED44-10W-1-1  
36-6643 WX-4.5VLED44-10W-1-1

Les brukerveiledningen grundig før produktet tas i bruk og ta vare på den for framtidig bruk.

Vi reserverer oss mot ev. feil i tekst og bilde, samt forandringer av tekniske data.

Ved tekniske problemer eller spørsmål, ta kontakt med vårt kundesenter.

## Sikkerhet

- Produktet er kun beregnet til innendørs bruk.
- Utsett ikke lysboksen for slag, støt, fuktighet eller vann.
- Plasser ikke produktet slik at det kan komme i kontakt med vann eller annen væske.

## Drive lysboksen med den medfølgende batterieliminatoren

1. Batterieliminatoren kobles til inngangen på siden av lysboksen og til et strømuttak.
2. Skru på belysningen med strømbryteren. Velg en av innstillingen **I** eller **II** for å skru på. Slå av lysboksen ved å stille strømbryteren i den midtre innstillingen (**0**). Når batterieliminatoren kobles til, kobles batteriene og timerinnstillingen automatisk fra.

## Drive lysboksen med batterier (selges separat)

1. Åpne lokket på batteriholderen som sitter på lysboksens bakside.
2. Sett i batterier, 3 x C/LR14 (selges separat). Følg merkingen for polaritet i bunnen av batteriholderen. Bland aldri nye og gamle batterier. Bland heller ikke ladbare og ikke ladbare batterier.
3. Sett tilbake lokket over batteriluken.
4. Strømbryteren har 3 innstillinger ved batteridrift:
  - **II**: ON, belysningen er alltid på.
  - **0**: Av.
  - **I**: TIMER Med innstilling på TIMER vil lyset lyse i 8 timer. Deretter slukker den og er slukket i 16 timer, dvs. 8 timer på, 16 av, 8 på igjen, osv.

**Obs!** Batterieliminatoren må være koblet fra lysboksen for at batteridriften og timerinnstilling skal kunne aktiveres.

## Plassering

Lysboksen kan plasseres stående eller monteres på vegg. Festehull for veggmontering er på lysboksens bakside.

**Obs!** Ved montering på vegg: Monter boksen med en festemetode som egner seg til veggens konstruksjon og forsikre deg om at det ikke er strømledninger eller vannrør i veggkonstruksjonen der du skal bore/skru.

## Stell og vedlikehold

Når produktet ikke er i bruk skal den lagres tørt og støvfritt, og utlignelig for barn. Ta også ut batteriene når den ikke er i bruk.

## Avfallshåndtering

Symbolet viser til at produktet ikke skal kastes sammen med husholdningsavfallet. Dette gjelder i hele EØS-området. For å forebygge eventuelle skader på helse og miljø som følge av feil håndtering av avfall, skal produktet leveres til gjenvinning, slik at materialet blir tatt hånd om på en ansvarsfull måte. Benytt miljøstasjonene som er der du befinner deg eller ta kontakt med forhandler. De vil ta hånd om produktet på en miljømessig tilfredsstillende måte.



## Spesifikasjoner

### Batterier (selges separat)

3 x C/LR14

### Batterieliminators

**Inn** 100–240 V AC, 50/60 Hz

**Ut** 4,5 V DC; 0,5 A

# Valotaulu

Tuotenumro 18-8511  
36-6643

Malli WX-4.5VLED44-10W-1-1  
WX-4.5VLED44-10W-1-1

Lue käyttöohje ennen tuotteen käyttöönottoa ja säilytä se tulevaa tarvetta varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- ja kuvavirheistä. Jos tuotteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun.

## Turvallisuus

- Valotaulu on tarkoitettu vain sisäkäyttöön.
- Älä altista valotaulua iskuille, tärähdyksille, kosteudelle tai vedelle.
- Älä sijoita valotaulua paikkaan, josta se voi pudota veteen tai muuhun nesteeseen.

## Valotaulun käyttäminen mukana tulevan muuntajan kanssa

1. Liitä muuntaja valotaulun sivulla olevaa liitäntään ja pistorasiaan.
2. Sytytä valaisin kääntämällä virtakytkin asentoon I tai II. Sammuta valaisin kääntämällä virtakytkin keskiasentoon 0. Kun valaisimeen liitetään muuntaja, paristo ja ajastintoiminto kytkeytyvät pois käytöstä.

## Valotaulun käyttäminen paristojen kanssa (myydään erikseen)

1. Avaa valotaulun takana olevan paristolokeron kansi.
2. Aseta lokeroon kolme C/LR14-paristoa (myydään erikseen). Varmista paristolokeron pohjassa olevista merkinnöistä, että paristot tulevat oikein päin. Älä käytä vanhoja ja uusia paristoja yhdessä. Älä käytä akkuja ja tavallisia paristoja yhdessä.
3. Laita paristolokeron kansi takaisin paikalleen.
4. Paristokäytössä virtakytkimellä on 3 toimintotilaa:
  - II: Päällä, valaisin on koko ajan päällä.
  - 0: Pois päältä.
  - I: Ajastin. Ajastintilassa valaisin syttyy ja valaisee 8 tunnin ajan. Sen jälkeen valaisin sammuu 16 tunniksi, syttyy taas 8 tunniksi, sammuu 16 tunniksi jne.

**Huom.!** Muuntaja on irrotettava valotaulusta, jotta paristoja ja ajastintoimintoa voi käyttää.

## Sijoittaminen

Valotaulun voi asettaa pystyasentoon tai ripustaa seinälle. Seinäasennuksen kiinnitysreikä on valotaulun takana.

**Huom.!** Asentaminen seinään: Käytä seinämateriaalille sopivaa kiinnitystapaa. Varmista että poraus-/ruuvauskohdassa ei ole sähkö- tai vesijohtoja.

## Huolto ja puhdistaminen

Jos valotaulua ei käytetä pitkään aikaan, ota paristot paristolokerosta, irrota muuntaja pistorasiasta ja säilytä laitetta kuivassa paikassa lasten ulottumattomissa.

## Kierrättäminen

Tämä kuvake tarkoittaa, että tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen seassa. Tämä koskee koko EU- aluetta. Virheellisestä hävittämisestä johtuvien mahdollisten ympäristö- ja terveyshaittojen ehkäisemiseksi tuote tulee viedä kierrätettäväksi, jotta materiaali voidaan käsitellä vastuullisella tavalla. Kierrätä tuote käyttämällä paikallisia kierrätysjärjestelmiä tai ota yhteys ostopaikkaan. Ostopaikassa tuote kierrätetään vastuullisella tavalla.



## Tekniset tiedot

### Paristot (myydään erikseen)

3 kpl C/LR14

### Muuntaja

Tulojännite 100–240 V AC, 50/60 Hz

Lähtöjännite 4,5 V DC, 0,5 A

# Lichtbox mit Buchstaben

Art.Nr. 18-8511 Modell WX-4.5VLED44-10W-1-1  
36-6643 WX-4.5VLED44-10W-1-1

Vor Inbetriebnahme die komplette Bedienungsanleitung durchlesen und aufbewahren. Irrtümer, Abweichungen und Änderungen behalten wir uns vor. Bei technischen Problemen oder anderen Fragen freut sich unser Kundenservice über eine Kontaktaufnahme.

## Sicherheit

- Das Produkt ist nur für den Gebrauch im Innenbereich geeignet.
- Das Produkt stets vor Schlägen, Stößen, Feuchtigkeit oder Nässe schützen.
- Das Produkt so aufstellen, dass es nicht in Wasser oder eine andere Flüssigkeit fallen kann.

## Betrieb mit dem mitgelieferten Netzteil

1. Das mitgelieferte Netzteil an den Anschluss an der Seite des Produkts und an eine Steckdose anschließen.
2. Die Beleuchtung mit dem Schalter einschalten. Zum Einschalten kann die Stufe **I** oder **II** gewählt werden. Um das Gerät auszuschalten, den Stromschalter auf die mittlere Position **0** setzen. Bei der Benutzung eines Netzteils werden die Batterien und die Timerfunktion automatisch abgeschaltet.

## Betrieb mit Batterien (separat erhältlich)

1. Den Deckel der Batteriehalterung an der Rückseite des Produktes öffnen.
2. 3 × C/LR14-Batterien einsetzen (separat erhältlich). Die Abbildung unten im Batteriehalter zeigt die korrekte Ausrichtung der Batterien an. Niemals benutzte mit unbenutzten Batterien kombinieren. Niemals wiederaufladbare mit nicht wiederaufladbaren Batterien kombinieren.
3. Den Deckel wieder auf die Akkuabdeckung aufsetzen.
4. Bei Batteriebetrieb hat der Stromschalter 3 Funktionen:
  - **II**: ON, die Beleuchtung ist immer an.
  - **0**: Aus.
  - **I**: TIMER. Der Timermodus bedeutet, dass die Beleuchtung einschaltet und 8 Std. lang leuchtet. Danach ist sie 16 Std. lang ausgeschaltet, um dann automatisch wieder 8 Std. lang einzuschalten, 16 Std. aus zu sein usw.

**Hinweis:** Das Netzteil muss vom Produkt abgenommen werden, damit der Batteriebetrieb mit Timerfunktion aktiviert werden kann.

## Standort

Das Produkt kann aufgestellt oder an der Wand aufgehängt werden. Auf der Rückseite befinden sich Montagelöcher zur Wandmontage.

**Hinweis:** Bei Wandmontage: Eine für die Wand geeignete Befestigungsmethode wählen und sicherstellen, dass sich keine Wasser- oder Stromleitungen in der Wand befinden, wo evtl. gebohrt/geschraubt wird.

## Pflege und Wartung

Bei längerer Nichtbenutzung die Batterien aus der Halterung nehmen, das Netzteil aus der Steckdose ziehen und das Produkt trocken und staubfrei außer Reichweite von Kindern aufbewahren.

## Hinweise zur Entsorgung

Dieses Symbol zeigt an, dass das Produkt nicht gemeinsam mit dem Haushaltsabfall entsorgt werden darf. Dies gilt in der gesamten EU. Um möglichen Schäden für die Umwelt und Gesundheit vorzubeugen, die durch fehlerhafte Abfallentsorgung verursacht werden, dieses Produkt um verantwortlichen Recycling geben, um die nachhaltige Wiederverwertung von stofflichen Ressourcen zu fördern. Bei der Abgabe des Produktes bitte die vorhandenen Recycling- und Sammelstationen benutzen oder den Händler kontaktieren. Dieser kann das Produkt auf eine umweltfreundliche Weise recyceln.



## Technische Daten

### Batterien (separat erhältlich)

3 × C/LR14

### Netzteil

**Primärspannung** 100–240 V AC, 50/60 Hz  
**Sekundärspannung** 4,5 V DC, 0,5 A